GAZZETT



PARTE PRIMA

DEL REGNO D'ITALIA

SI PUBBLICA TUTTI I GIORNI MENO I FESTIVI

Anno 75°

Roma - Mercoledi, 11 luglio 1934 - Anno XII

Numero 161

CONDIZIONI DI ABBONAMENTO

·		Anno	sem.	Trim.
In Roma, sia presso l'Amministrazione che a				-
domicilio ed in tutto il Regno (Parte le II).	L.	108	63	45
All estero (Paesi dell'Unione postale)		240	140	100
lu Roma, sia presso l'Amministrazione che a				
domicilio ed in tutto il Regno (solo Parte I).	7	72	45	31.50
All estero (Paesi dell Unione postale)	×	160	100	70
Abbonamento speciale ai soli fascicoli contenent	ti i	numeri	der tito	oli obbli-
gazionari sorteggiati per il rimborso, annue	\mathbf{L}_{i} 4	15 – Es	tero L	100.
Gli abbonamenti hanno, di massima, decorre	nza	dai 10	gennaio	dı ogni

Gli abbonamenti hanno, di massima, decorrenza dai 1º gennaio di ogni anno, restando in facoltà dell'Amministrazione di concedere una decorrenza posteriore purchè la scadensa dell'abbonamento sia contenuta nel limite dei 31 dicembre dell'anno in corso.

Le rinnovazione degli abbonamenti deve essere chiesta almeno 20 giorni prims. della scadenza di quelli in corso.

In caso di reclamo o di altra comunicazione deve sempre essere indicato il numero dell'abbonamento. I fascicoli, eventualmente disguidati, verranno rispediti a titolo gratuito, compatibilmente con l'esistenza delle relative scorte, purchè reclamati entro il mese successivo a quello della loro pubblicazione.

Gli abbonati hanno diritto anche ai supplementi ordinari. I supplementi straordinari sono fuori abbonamento.

Il prezzo di vendita di ogni puntata della «Gazzetta Ufficiale» (Parte le Il complessivamente) è fissato in liré 1,35 nel Régno, in lire 3 al

te I e II complessivamente) è fissato in lire 1,35 nel Regno, in ilre 3 au l'estero.

Gli abbonamenti in Roma si fanno presso l'Ufficio Cassa della Libertia dello Stato, palazzo del Ministero delle Finanze ingresso da Via XX Settembre, ovvero presso le locali Librerie Concessionarie. Gli abbonamenti per altri paesi del Regno debbono essere chiesti col sistema del versamento dell'importo nel conto corrente postale 1/2640, intestato all'Istituto Poligrafico dello Stato, sorvendo nei retro del relativo certificati di allibramento la richiesta dell'agliata L'amministrazione non risponde dei ritardi causati dalla manoata indicazione, nei certificati di allibramento, dello scopo dei versamento della somma.

Gli abbonamenti richiesti dall'estero vanno fatti a mezzo di vaglia internazionali con indicazione dello scopo dell'invio sul tagliando dei vaglia stessi.

"Totia stess.

Lo richieste di abbonamenti alla « Gazzetta Ufficiale » vanno fatte a parte: non unitamente, cioè, a richieste per abbonamenti ad altri periodici.

Per il prezzo degli annunzi da inserire nella "Gazzetta Ufficiale " veggansi le norme riportate nella testata della parte seconda

Telefoni-centralino: 50-107 - 50-033 - 53-914 DIREZIONE E REDAZIONE PRESSO IL MINISTERO DI GRAZIA E GIUSTIZIA UFFICIO PUBBLICAZIONE DELLE LEGGI

TELEFONI-CENTRALINO: 50-107 - 50-033 - 53-914

La « Gazzetta Ufficiale » e tutte le altre pubblicazioni dello Stato sono in vendita presso la Libreria dello Stato nel Ministero delle Finanze e presso le più importanti Librerie depositarie di Roma e di tutti i Capoluoghi delle provincie del Regno.

Pag. 3173

SOMMARIO

LEGGI E DECRETI

1933

REGIO DECRETO 22 maggio 1933, n. 2432. Approvazione dei conto consuntivo della Somalia, per l'esercizio finanziario 1930-31 Pag. 3170

1934

REGIO DECRETO 10 maggio 1934, n. 1050.

Approvazione di variante del piano regolatore della città di Torino nella zona dei corsi Brescia e Novara . . . Pag. 3172

REGIO DECRETO 21 maggio 1934, n. 1051.

Autorizzazione alla emissione di francobolli commemorativi dell'VIII Fiera campionaria di Tripoli Pag. 3172

REGIO DECRETO 19 aprile 1934, n. 1052.

Approvazione del nuovo statuto della Cassa di soccorso per il personale della Società trazione elettrica lombarda. Pag. 3173

REGIO DECRETO 14 giugno 1934, n. 1053. Autorizzazione alla Regia università di Pisa ad accettare una donazione per l'istituzione del posto di studio « Luigi Bianchi ».

REGIO DECRETO 28 giugno 1934, n. 1054.

Soppressione del Pio Istituto della Santa Casa di Loreto. Pag. 3173

REGIO DECRETO 5 luglio 1934, n. 1055.

Approvazione del Protocollo fra l'Italia, l'Austria e l'Ungheria per lo sviluppo del rapporti economici, e del Protocollo fra l'Italia e l'Austria, complementare al Protocollo suddetto,

DECRETO MINISTERIALE 2 luglio 1934.

Tabella delle tariffe dei massimi relativi ai contributi Cell'assicurazione obbligatoria contro gli infortuni in agricoltura per l'anno 1934 Pag. 3175

DECRETO MINISTERIALE 5 luglio 1934.

DECRETO MINISTERIALE 15 giugno 1934.
Proroga della straordinaria gestione della Congregazione di

DECRETI PREFETTIZI: Riduzione di cognomi nella forma italiana . . . Pag. 3177

DISPOSIZIONI E COMUNICATI

Ministero delle finanze: Ministero dell'interno - Direzione generale della sanità pubblica: Bollettino bimensile del bestiame n. 8 dal 16 al 30 aprile 1934-

CONCORSI

Corte dei conti del Regno d'Italia: Graduatoria del concorso a 4 posti di alunno d'ordine Pag. 3184

20.445.894,79

103.672.076,19

LEGGI E DECRETI

REGIO DECRETO 22 maggio 1933, n. 2432.

Approvazione del conto consuntivo della Somalia, per l'esercizio finanziario 1930-31.

VITTORIO EMANUELE III

PER GRAZIA DI DIO E PER VOLONTÀ DELLA NAZIONE RE D'ITALIA

Visto l'art. 4 del R. decreto-legge 25 marzo 1929, n. 531, convertito nella legge 11 luglio 1929, n. 1232;

Visti la legge 1º maggio 1930, n. 474, che approva lo stato di previsione della spesa del Ministero delle colonie e il Regio decreto 23 giugno 1930, n. 932, che approva il bilancio della Somalia per l'esercizio 1930-31;

Sentito il Consiglio dei Ministri;

Sulla proposta del Nostro Ministro Segretario di Stato per le colonie, di concerto con quello per le finanze; Abbiamo decretato e decretiamo:

> Entrate e spese di competenza dell'esercizio finanziario 1930-31.

Art. 1.

Le entrate ordinarie e	str	ao i	rdi	nai	·ie		
della Somalia, accertate ne	ell'e	ser	ciz	io	fi-		
nanziario 1930-31, per la co							· .
pria dell'esercizio stesso, s	sono	8	tab	ilit	e,		
quali risultano dal conto o	ons	un	tive	o d	lel		
bilancio, in					٠	$\mathbf{L}.$	103.209.433,56
delle quali furono riscosse	•,	٠	•	•	•	»	82.763.538,77
•							

Art. 2.

e rimasero da riscuotere L.

Art. 3.

Il riassunto generale dei risultati delle entrate e delle spese di competenza dell'esercizio finanziario 1930-31, rimane così stabilito:

2224210 00		500			•									
Ent	rat	e e	e s	pes	e e	ffet	tiv	e :						
Entrata													${f L}.$	79.463.210,25
Spese .														78.389.051,48
				Ava	nz	0 (effe	tti	vo.	•	•	•	L.	1.074.158,77
Mov	im	en	to	di (cap	ita	li:							
Entrata	•,												L.	11.168.785,45
Spesa .														11.318.672,89
			D	iffe	ren	za	pa	ssi	va				L.	149.887,44

Contal	ili	tà :	spe	cia	ıli :								
Entrata .													12.577.437,86
Spesa	٨		•		•	•	•	•		•	•))	12.577.437,86
					Di	ffe	ren	za		•		L.	
Riepilo	_	-											,
Entrata .	•						•			•	•	L.	103.209. 433,56
Spesa	•		•	•	٠.	•	•	•	•	•	•	»	102.285.162,23
				A	ván	Z O	fin	ale	•	•	•	L.	924.271,33
Enti	RAT	e e	SI	PES	SE B	ES	IDU	E D	ELI	L'E	SER	CIZIO	1929-30

ENTRATE E SPESE RESIDUE DELL'ESERCIZIO 1929-30 ED ESERCIZI PRECEDENTI.

Art. 4.

Le entrate rimaste da riscuotere alla chiusura dell'esercizio 1929-30, restano determinate, come dal conto consuntivo	
del bilancio, in	
e rimasero da riscuotere	L. 1.131.389,47

	A	rt	. 5	•				
Le spese rimaste da pa sura dell'esercizio 1929-3 terminate, come dal con	ŏ,	r	esta	ano	Ó	ie-		
del bilancio, in							L.	25.462.641,95
delle quali furono pagate	•	•	•	Ŀ	•	•	»	17.502.678,75
e rimasero da pagare .	•.	•	•	· X	٠	•	L.	7.959.963,20

RESIDUI ATTIVI E PASSIVI

ALLA CHIUSURA DELL'ESERCIZIO FINANZIARIO 1930-31.

Art. 6.

I residui attivi alla chiusura dell'esercizio 1930-31, sono stabiliti, come da conto consuntivo del bilancio, nelle seguenti somme:

Art. 7.

I residui passivi alla chiusura dell'esercizio finanziario 1930-31, sono stabiliti, come dal conto consuntivo del bilancio, nelle seguenti somme:

Somme rimaste da pagare sulle spese accertate per la competenza dell'esercizio 1930-31 (art. 2) L. 22.834.772,53

Somme rimaste da pagare sui residui degli esercizi precedenti (art. 5) . . . » 7.959.963,20

Residui passivi al 30 giugno 1931 . . L. 30.794.735,73

SITUAZIONE FINANZIARIA.

Art. 8.

La situazione finanziaria alla chiusura dell'esercizio finanziario, è stabilita come segue:

Attività:

- 1º Fondo di cassa al 30 giugno 1931 . . L. 9.217.451,47
 2º Somme rimaste da riscuotere al 30 giugno 1931 :
- a) sulle entrate accertate per la competenza dell'esercizio finan-
- ziario 1930-31 . . . L. 20.445.894,79
- b) sui residui degli esercizi precedenti . . » 1.131.389,47
- o) per entrate riscosse e non versate in Tesoreria »
- L. 21.577.284,26
 - L. 30.794.735,73

30.794.735,73

Passività:

1º Somme rimaste da pagare al 30 giugno 1931:

- a) sulle spese accertate per la competenza dell'esercizio finanziario 1930-31 L. 22.834.772,53
- b) sui residui degli esercizi precedenti. . . » 7.959.963,20

DISPOSIZIONI SPECIALI.

Art. 9.

Alla competenza dell'art. 48-bis dello stato di previsione della spesa della Somalia per l'esercizio finanziario 1930-31, con la dizione « Fondo di riserva da destinarsi, negli esercizi successivi, a fronteggiare straordinarie necessità di bilancio derivanti dal minor gettito delle entrate, dalla gestione dei residui e da altre cause eccezionali, nonche alle spese straordinarie di carattere patrimoniale o ad altre di pubblica utilità, alle quali non si possa far fronte con le entrate proprie della Colonia (art. 2 del R. decreto-legge 25 marzo 1929, numero 531) » è inscritta la somma di . L.

ro 531) » è inscritta la somma di . L. 1.386.913,96

così stabilita:

924.271,33 299.752,69

762.395,32

(+ L. 1.386.913,96

Art. 10.

Sono approvate le eccedenze verificatesi sugli articoli di spesa, in conto competenza ed in conto residui, le quali vengono compensate con le maggiori entrate e con le minori spese accertate col conto consuntivo del bilancio.

AMMINISTRAZIONI SPECIALI.

Ferrovie della Somalia.

Art. 11.

L. 2.813.659,59 » 2.277.473,22

e rimasero da riscuotere L.

566,186,37

Art. 12.

Le spese ordinarie e straordinarie del bilancio dell'Amministrazione predetta, accertate nell'esercizio finanziario 1930-1931, per la competenza dell'esercizio stesso, sono stabilite quali risultano dal conto consuntivo, in L. delle quali furono pagate »

2.852.139,19 2.240.399,40

e rimasero da pagare L.

611.739,79

Art. 13.

Le entrate rimaste da ricuotere alla chiusura dell'esercizio 1929-30, restano determinate, come dal conto consuntivo del bilancio, in L. delle quali furono riscosse »

24.515,50 24.515,50

e rimasero da riscuotere L.

Art. 14.

528.119,64 491.571,69

e rimasero da pagare L.

36.547,95

Art. 15.

I residui attivi alla chiusura dell'esercizio finanziario 1930-31, sono stabiliti, come dal conto consuntivo del bilancio, nelle seguenti somme:

Somme rimaste da riscuotere sulle entrate accertate per la competenza dell'esercizio 1930-31 (art. 11) L.

566.186,37

Somme rimaste da riscuotere sui residui degli esercizi precedenti (art. 13). . »

,			
Somme riscosse e non soreria	versate in Te-	L.	
Residui attivi al 30 gi	ugno 1931	L.	566.186,37
	Art. 16.		
I residui passivi alla 1930-31, sono stabiliti, co lancio, nelle seguenti som Somme rimaste da pag	ome dal conto me: are sulle spese	sercizi consu	o finanziario ntivo del bi-
accertate per la compet cizio 1930-31 (art. 12). Somme rimaste da pag		L.	611.739,79
degli esercizi precedenti		»	36.547,95
Residui passivi al	30 giugno 1931	L.	648.287,74
•	Art. 17.		
La situazione finanziari ziario 1930-31, è stabilita		dell'e	sercizio finan-
Attività: 1º Fondo di cassa al 30 g 2º Somme rimaste da ri giugno 1931:	giugno 1931 scuotere al 30	L.	82.101,37
a) sulle entrate accertate per la competenza dell'esercizio finanziario 1930-31	L. 566.186,37		
b) sui residui degli esercizi precedenti c) per entrate ri	» 		
scosse e non versate in		•	
Tesoreria	» —	L.	566.186,37
		L.	648.287,74
Passività:			
1º Somme rimaste da pagno 1931:	gare al 30 giu-		
a) sulle spese accertate con la competenza dell'esercizio finanziario 1930-31	L. 611.739,79		
b) sui residui degli esercizi precedenti	» 36.547,95	- L.	648.287,74
		1.	010,201,11
	Art. 18.		

Sono approvate le eccedenze verificatesi sugli articoli di spesa, in conto competenza ed in conto residui, le quali vengono compensate con le maggiori entrate e con le minori spese accertate col conto consuntivo del bilancio.

Ordiniamo che il presente decreto, munito del sigillo dello Stato, sia inserto nella raccolta ufficiale delle leggi e dei decreti del Regno d'Italia, mandando a chiunque spetti di osservarlo e di farlo osservare.

Dato a Roma, addì 22 maggio 1933 - Anno XI

VITTORIO EMANUELE.

Mussolini — De Bono — Jung.

Visto, il Guardasigilli: DE FRANCISCI. Registrato alla Corte dei conti, addi 28 giugno 1934 - Anno XII Atti del Governo, registro 348, foglio 117. — MANCINI. REGIO DECRETO 10 maggio 1934, n. 1050.

Approvazione di variante del piano regolatore della città di Torino nella zona dei corsi Brescia e Novara.

VITTORIO EMANUELE III

PER GRAZIA DI DIO E PER VOLONTÀ DELLA NAZIONE RE D'ITALIA

Visto il vigente piano regolatore edilizio per la parte piana della città di Torino approvato con la legge 5 aprile 1908, n. 141, e modificato con R. decreto 15 gennaio 1920, n. 80;

Vista la domanda in data 24 luglio 1933 con la quale il podestà di Torino chiede l'approvazione di una variante al detto piano regolatore fra i corsi Brescia e Novara;

Ritenuto che il procedimento seguito è regolare e che durante le pubblicazioni non furono presentati reclami;

Considerato che il nuovo piano, mentre non modifica sostanzialmente quello vigente in quanto la variante proposta si riduce ad una trascurabile incisione di un vastissimo piazzale, lungo circa 750 metri, nella sua parte estrema, per una estensione di circa 7000 metri quadrati, libera il Comune da una importante lite pendente e lo solleva da una spesa di un certo rilievo;

Vista la legge 25 giugno 1865, n. 2359;

Udito il parere del Consiglio superiore dei lavori pub-

Udito il Consiglio di Stato;

Sulla proposta del Nostro Ministro Segretario di Stato per i lavori pubblici:

Abbiamo decretato e decretiamo:

E' approvata la variante al piano regolatore edilizio e di ampliamento della città di Torino nella zona dei corsi Brescia e Novara, giusta progetto vistato, d'ordine Nostro, dal Ministro proponente in una planimetria in iscala 1:1500 approvata con deliberazione podestarile del 23 giugno 1933-XI.

Resta fermo il termine stabilito per il piano regolatore originario.

Ordiniamo che il presente decreto, munito del sigillo dello Stato, sia inserto nella raccolta ufficiale delle leggi e dei decreti del Regno d'Italia, mandando a chiunque spetti di osservarlo e di farlo osservare.

Dato a Roma, addì 10 maggio 1934 - Anno XII

VITTORIO EMANUELE.

DI CROLLALANZA.

Visto, il Guardasigilli: DE FRANCISCI. Registrato alla Corte dei conti, addt 3 luglio 1934 - Anno XII Atti del Governo, registro 349, foglio 17. — MANCINI.

REGIO DECRETO 21 maggio 1934, n. 1051.

Autorizzazione alla emissione di francobolli commemorativi dell'VIII Fiera campionaria di Tripoli.

VITTORIO EMANUELE III

PER GRAZIA DI DIO E PER VOLONTÀ DELLA NAZIONE RE D'ITALIA

Vista la legge 26 giugno 1927, n. 1013, per l'amministrazione della Tripolitania e della Cirenaica;

Visto il R. decreto 20 novembre 1912, n. 1205;

Visto l'art. 18 del testo unico delle leggi postali approvato con R. decreto 24 dicembre 1899, n. 501;

Visto l'art. 137 del regolamento generale sul servizio postale approvato con R. decreto 10 febbraio 1901, n. 120;

Visto il R. decreto 7 giugno 1923, n. 1257, che modifica

l'art. 137 del predetto regolamento; Vista la domanda con la quale l'Ente autonomo per la Fiera campionaria di Tripoli chiede la emissione di speciali francobolli commemorativi in occasione della prossima VIII Fiera campionaria di Tripoli;

Udito il Consiglio superiore coloniale;

Sentito il Consiglio dei Ministri;

Sulla proposta del Nostro Ministro Segretario di Stato per le colonie, di concerto con quello per le finanze;

Abbiamo decretato e decretiamo:

Art. 1.

È autorizzata l'emissione di speciali francobolli commemorativi dell'VIII Fiera campionaria di Tripoli, da valere per la francatura delle corrispondenze impostate negli uffici della Tripolitania e dirette ovunque.

Art. 2.

I detti francobolli saranno venduti dal giorno dell'apertura al giorno della chiusura della Fiera e varranno per le francature delle corrispondenze fino a sessanta giorni dopo la chiusura della Fiera stessa.

I tagli ed i quantitativi saranno i seguenti:

Francobolli ordinari:

da centesimi	10					n.	60.000
»	20		•))	50.000
»	25))	50.000
»	30))	50.000
»	50	•))	50.000
»	75))	50.000
da lire	1,25))	20.000

Francobolli di posta acrea:

da centesimi	50	•				n.	30.000
»	75			•))	15.000
da lire	5 —		•))	8.000
»	10))	8.000
·))	25 —						

Francobolli acreo-espressi:

da lire	2,25	2	¥	•		n,	10.000
»	4,50))	10.000

I valori di posta ordinaria ed i primi due valori di posta aerea nonchè il primo valore aereo espresso saranno venduti senza sopraprezzo.

Gli altri saranno gravati di sopraprezzo e cioè:

di lire	1	quello	da	lire	5 —	di	posta	aerea
))	2	»))	W	10 —))	"»	»
))	3))	»))	25 —	»	»))
w	1	»	,))))	4,50	aer	eo-espi	esso

Tali sopraprezzi andranno a favore dell'Ente promotore della Fiera limitatamente al periodo di apertura della Fiera.

Art. 3.

Il Nostro Ministro Segretario di Stato per le colonie è autorizzato a stipulare con l'Ente autonomo della Fiera campionaria di Tripoli una convenzione per regolare tutti i rapporti tra l'Amministrazione delle colonie e l'Ente stesso circa l'emissione dei francobolli anzidetti.

Art. 4.

Con suo decreto il Nostro Ministro Segretario di Stato per le colonie determinerà le caratteristiche speciali dell'emissione, cioè il formato dei francobolli, la loro colorazione e la descrizione tecnica del disegno riprodotto in ciascun taglio.

Ordiniamo che il presente decreto, munito del sigillo dello Stato, sia inserto nella raccolta ufficiale delle leggi e dei decreti del Regno d'Italia, mandando a chimque spetti di osservarlo e di farlo osservare.

Dato a Roma, addi 21 maggio 1934 - Anno XII VITTORIO EMANUELE.

Mussolini — De Bono — Jung.

Visto, il Guardasigilli: DE FRANCISCI.

Registrato alla Corte dei conti, addi 3 luglio 1934 - Anno XII

Alli del Governo, registro 349, foglio 18. — MANCINI.

REGIO DECRETO 19 aprile 1934, n. 1052.

Approvazione del nuovo statuto della Cassa di soccorso per il personale della Società trazione elettrica lombarda.

N. 1052. R. decreto 19 aprile 1934, col quale, sulla proposta del Capo del Governo, Primo Ministro Segretario di Stato, Ministro per le corporazioni, viene approvato il nuovo statuto della Cassa di soccorso per il personale della Società trazione elettrica lombarda.

Visto, il Guardasigilli: DE FRANCISCI.
Registrato alla Corte dei conti, addi 5 luglio 1934 - Anno XII

REGIO DECRETO 14 giugno 1934, n. 1053.

Autorizzazione alla Regia università di Pisa ad accettare una donazione per l'istituzione del posto di studio « Luigi Bianchi ».

N. 1053. R. decreto 14 giugno 1934, col quale, sulla proposta del Ministro Segretario di Stato per l'educazione nazionale, la Regia università di Pisa viene autorizzata ad accettare la donazione di L. 60.000 disposta in suo favore dal prof. Luigi Pucciventi, in rappresentanza del Comitato per le onoranze alla memoria del prof. Luigi Bianchi, per l'istituzione di un posto di studio di perfezionamento nelle scienze matematiche, da intitolarsi al nome di α Luigi Bianchi », e da conferirsi, ogni biennio, per concorso, all un laureato in matematica o in matematica e fisica di una Università italiana od estera.

Visto, il Guardasigilli DE FRANCISCI.
Registralo alla Corte dei conti, addi 5 luglio 1934 - Anno XII

REGIO DECRETO 28 giugno 1934, n. 1054.

Soppressione del Pio Istituto della Santa Casa di Loreto.

N. 1054. R. decreto 28 giugno 1934, col quale, sulla proposta del Capo del Governo, Primo Ministro Segretario di Stato, Ministro per l'interno, viene provveduto alla soppressione del Pio Istituto della Santa Casa di Loreto a datare dal 1º luglio 1934-XII.

Visto, il Guardasigilli: DE FRANCISCI.

Registrato alla Corte dei conti, addi 5 luglio 1934 - Anno XII.

REGIO DECRETO 5 luglio 1934, n. 1055.

Approvazione del Protocollo fra l'Italia, l'Austria e l'Ungheria per lo sviluppo dei rapporti economici, e del Protocollo fra l'Italia e l'Austria, complementare al Protocollo suddetto, stipulati in Roma il 17 marzo 1934.

VITTORIO EMANUELE III PER GRAZIA DI DIO E PER VOLONTÀ DELLA NAZIONE

RE D'ITALIA

Visto l'art. 5 dello Statuto fondamentale del Regno; Udito il Consiglio dei Ministri;

Sulla proposta del Capo del Governo, Primo Ministro Segretario di Stato, Ministro Segretario di Stato per gli affari esteri e per le corporazioni, di concerto con i Ministri Segretari di Stato per le finanze e per l'agricoltura e le foreste;

Abbiamo decretato e decretiamo:

Art. 1.

Sono approvati i seguenti Protocolli stipulati a Roma il 17 marzo 1934: Protocollo fra l'Italia, l'Austria e l'Ungheria per lo sviluppo dei rapporti economici; Protocollo fra l'Italia e l'Austria, complementare a quello che qui precede, per lo sviluppo dei rapporti economici.

Art. 2.

Il presente decreto entra in vigore il giorno seguente a quello della sua pubblicazione nella Gazzetta Ufficiale del Regno.

Ordiniamo che il presente decreto, munito del sigillo dello Stato, sia inserto nella raccolta ufficiale delle leggi e dei decreti del Regno d'Italia, mandando a chiunque spetti di osservarlo e di farlo osservare.

Dato a San Rossore, addi 5 luglio 1934 - Anno XII

VITTORIO EMANUELE.

Mussolini — Jung — Acerbo.

Visto, il Guardasigilli: DE FRANCISCI.

Registrato alla Corte dei conti, addi 10 luglio 1934 - Anno XII Atti del Governo, registro 349, foglio 50 — MANCINI.

Protocollo fra l'Italia, l'Austria e l'Ungheria, per lo sviluppo dei rapporti economici.

I Governi d'Italia, d'Austria e d'Ungheria, animati dal desiderio di sviluppare i rapporti economici tra l'Italia e l'Austria, tra l'Italia e l'Ungheria e tra l'Austria e l'Ungheria, col dare nuovo impulso allo scambio dei loro prodotti, opponendosi in tal modo alle tendenze malsane di autarchia economica, e di favorire, con provvedimenti concreti, l'opera della ricostruzione economica degli Stati Danubiani, in armonia con lo spirito delle decisioni della Conferenza di Stresa e coi principi contenuti nel Memoriale Danubiano, presentato dall'Italia e che porta la data del 29 settembre 1933,

si sono trovati d'accordo su quanto segue:

Art. 1.

I Governi d'Italia, d'Austria e d'Ungheria si impegnano ad estendere la portata degli accordi ora in vigore, accrescendo le agevolazioni per le esportazioni reciproche e traendo, in tal guisa, sempre maggiore profitto dalla complementarietà delle rispettive economie nazionali. A questo fine nuovi accordi bilaterali saranno conclusi prima del 15 maggio 1934.

Art. 2.

I Governi d'Italia, d'Austria e d'Ungheria stabiliscono di adottare i provvedimenti necessari per superare le difficoltà derivanti all'Ungheria dal ribaso dei prezzi del grano.

Gli accordi relativi saranno conclusi al più presto possibile e in ogni caso prima del 15 maggio 1934.

Art. 3.

I tre Governi si obbligano a facilitare e a sviluppare quanto più possibile il movimento di transito nei porti dell'Adriatico. A questo scopo saranno conclusi quanto prima possibile accordi bilaterali.

Art. 4.

I tre Governi costituiranno una Commissione permanente di tre esperti incaricati di seguire l'andamento dei rapporti economici fra i Paesi e di formulare proposte concrete atte a far raggiungere un maggiore sviluppo di tali rapporti, secondo lo spirito di questo Protocollo.

Il presente Protocollo è redatto in tre esemplari, rispettivamente in lingua italiana, in lingua tedesca e in lingua ungherese.

În caso di divergenza fară fede il testo in italiano.

In fede di che, i Capi dei Governi d'Italia, di Austria e di Ungheria firmano il presente Accordo.

Fatto in Roma, li 17 marzo 1934.

MUSSOLINI

DULLFUSS

GÖMBÖS

Visto, d'ordine di Sua Maestà il Re: p. Il Ministro per gli affari esteri: Suvich.

Protocollo fra l'Italia e l'Austria, complementare al Protocollo fra l'Italia, l'Austria e l'Ungheria firmato a Roma il 17 marzo 1934, per lo sviluppo dei rapporti economici.

IL REGIO GOVERNO D'ITALIA

E

IL GOVERNO

DELLA REPUBBLICA FEDERALE D'AUSTRIA,

basandosi sulle esperienze fatte finora, che hanno dimostrato che le loro economie nazionali sono in larga misura complementari, hanno deciso di fare un passo avanti per sviluppare ed intensificare maggiormente i rapporti economici tra i due Paesi

A questo scopo hanno convenuto quanto segue:

Art. 1.

Negoziati saranno iniziati il 5 aprile 1934 fra i due Governi per la conclusione di un nuovo accordo diretto ad allargare e adattare alle circostanze attuali gli accordi economici esistenti fra i due Paesi.

Il nuovo accordo sarà concluso nel più breve termine e in ogni caso prima del 15 maggio 1934.

Art. 2.

Per l'accordo di cui all'articolo precedente è stabilito quanto appresso:

la concessione d'un regime preferenziale a favore di un numero per quanto possibile grande di prodotti originari e provenienti dall'Austria all'importazione in Italia;

ai riguardi della clausola che precede, le due Parti contraenti terranno conto della necessità di mantenere le concessioni entro limiti ragionevoli, secondo il principio stabilito alla lettera c) dell'art. 11 del Memoriale Danubiano, presentato dall'Italia e che porta la data del 29 settembre 1933;

si procederà prima del 15 maggio 1934 alla redazione di due liste, di cui l'una indicherà i prodotti per i quali la concessione di favori doganali potrà essere facilitata mediante preventiva conclusione di intese fra i produttori interessati dei due Paesi e l'altra comprenderà i prodotti per i quali concessioni saranno ritenute applicabili indipendentemente da qualsiasi intesa fra i produttori stessi;

per quanto concerne i prodotti che saranno compresi nella prima lista, i due Governi si impegnano a prendere le misure necessarie per affrettare e facilitare la conclusione di accordi industriali.

Il presente Protocollo è redatto in due esemplari, rispettivamente in lingua italiana e in lingua tedesca. In caso di divergenza farà fede il testo in italiano.

In fede di che, i Capi dei due Governi hanno firmato il presente Protocollo.

Fatto a Roma, il 17 marzo 1934.

Mussolini

DOLLFUSS

Visto, d'ordine di Sua Maestà il Re: p. Il Ministro per gli affari esteri: Suvicii. DECRETO MINISTERIALE 2 luglio 1934.

Tabella delle tariffe dei massimi relativi ai contributi dell'assicurazione obbligatoria contro gli infortuni in agricoltura per l'anno 1934.

IL CAPO DEL GOVERNO PRIMO MINISTRO SEGRETARIO DI STATO MINISTRO PER LE CORPORAZIONI

Veduto il decreto-legge Luogotenenziale 23 agosto 1917, n. 1450, convertito in legge con legge 17 aprile 1925, n. 473, concernente l'assicurazione obbligatoria contro gli infortuni sul lavoro e le successive modificazioni ad esso apportate;

Veduti il regolamento approvato con decreto Luogotenenziale 21 novembre 1918, n. 1889, per la esecuzione della legge predetta e le successive modificazioni ad esso apportate;

Veduto il R. decreto 2 dicembre 1923, n. 2700, con il quale furono aboliti i corpi consultivi previsti dall'art. 7 del decreto-legge predetto;

Di concerto con il Ministro Segretario di Stato per l'agricoltura e le foreste;

Decreta:

Art. 1.

Sono approvate le tariffe dei contributi da riscuotersi nell'anno 1934 per l'assicurazione obbligatoria contro gli infortuni in agricoltura, contenute nella tabella annessa al pre-

sente decreto, ferme rimanendo lo vigenti disposizioni per le assicurazioni degli operai addetti alle imprese o ai lavori agricoli o forestali contemplati dalla legge (testo unico) 31 gennaio 1904, n. 51.

Art. 2.

I contributi per i lavori di coltivazione di orti e di giardini o per i lavori di qualsiasi altra specie compiuti su terreni per i quali non sia dovuta o stabilita, in parte o in tutto, l'imposta sui terreni, saranno determinati, a norma dell'art. 22, lettera b), del regolamento 21 novembre 1918. n. 1889, in ragione dei saggi medi riferiti ad un ettaro di terreno, di cui alla colonna 4 della tabella annessa.

Art. 3.

-Il massimo del contributo per ettaro di cui all'art. 1, punto V, comma terzo, del decreto-legge 11 febbraio 1932, n. 432, è per ciascuna Provincia quello stabilito nella colonna 5 della tabella annessa.

Roma, addì 2 luglio 1934 - Anno XII

p. Il Ministro per le corporazioni: Biagi.

Il Ministro per l'agricoltura e le foreste: Acerbo.

-	31	:		
onibro'b oronin. Idnomidregmod job enolzamidse ib	PROVINCIE DI OGNI COMPARTIMENTO	Saggi di contributo, ul netto dell'aggio esattoriale, riferiti a 100 di estimo o rendita imponibile, equivalenti nei riferiti a 100 lire di imposta	Saggi medi di contributo riferiti de I ettro di terretto dell'aggio esattoritate, alloetto dell'aggio esattoritate, anpulcabili al lavori di coltivazione di orti e di giardini o si lavori di qualisiasi sitra pel quali non sia dovuta o stabilita, in parte oin tutto, l'imposta terreni (art. 22, lett. b, del regolamento 21 novembre 1918, n. 1889)	Massimi di contributo per ettarp committers decreto legge il febbraio 123 decreto 123 decr
XI	Arczzo Slena Grosseto	9, 65 5,09 7,97	3,52 1,52 1,31	11 2 2
×	Pesaro Ancona Macurata Ascoli Piceno	11, 19 13, 48 7, 21 20, 40 5, 04	1,50 2,984 2,99 3,60 1,37	13 25 23 7
XI	Terni. Viterbo Rieti. Roma. Perugia.	6, 74, 74, 43, 40, 40, 91	9,9,8,9,4, 2,4,0,0,4,	១ ១ ១ ១ ១ ១
XIII	(ampobasso Terano Aquila Percara Chieti	4,58 14,21 13,88 18,32 11,06	7.38 5.64 6.45 5.04 5.04	7 15 8 17 15
ХШХ	Frosinone Napoll Salerno Aveilino Benevento	. 13 4 11 8 8 8 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4	4, 28, 38, 27, 28, 28, 28, 28, 28, 28, 28, 28, 28, 28	20 1 20 1 20 1 20 1 20 1 20 1 20 1 20 1
XIX	Foggia. Bari. Baridal Taranto. Lecce	1 9 9 9 9 1 8 9 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	8 8 17 18 8 8 8 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19	തെതാടുടെത
XX	Cosenza Catanzaro Reggio Caiabria	6,19 8,17 8,16	1,30 2,82 2,67	60 0
XVI	Palermo Trapani Agrigento Caltanissetta	3,66 9,94 4,73 6,13	2 40 1,77 1,88 2,40	သေး ေသ
XVII	Messina Enna. Catania Siracura. Ragusa.	79. 99. 99. 99. 99. 99. 99. 99. 99. 99.	2 8 8 9 1 1 6 4 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6	ច <u>ស្</u> ឋាភិស
XVIII	Cagliari Sassari Nuoro	4 9 51 8 5 8 8	0,78 0,41 1,25	10 ia 6-

DECRETO MINISTERIALE 5 luglio 1934.

Sostituzione del liquidatore della Cassa agraria di prestiti di Torricella Peligna (Chieti).

IL MINISTRO PER L'AGRICOLTURA E PER LE FORESTE

Veduta la legge 6 giugno 1932, n. 656, sull'ordinamento delle Casse rurali ed agrarie, modificata con la legge 25 gennaio 1934, n. 186;

Considerata la necessità di provvedere a che la liquidazione della Cassa agraria di prestiti di Torricella Peligna (Chieti) in liquidazione, si svolga con la necessaria regolarità e speditezza;

Ritenuto che l'attuale liquidatrice Cassa di risparmio Marrucina, ha domandato di essere sostituita nell'incarico anzidetto;

Veduta la lettera 19 giugno 1934-XII, n. 13948, con la quale S. E. il prefetto di Chieti propone che a liquidatore dell'ente predetto venga nominato il signor cav. Ennio Palmerio fu Giuseppe;

Decreta:

In sostituzione della Cassa di risparmio Marrucina di Chicti liquidatrice della Cassa agraria di prestiti di Torricella Peligna (Chieti) in liquidazione, è nominato liquidatore della Cassa medesima il sig. cav. Ennio Palmerio fu Giuseppe con le attribuzioni di cui alle predette leggi 6 giugno 1932, n. 656, e 25 gennaio 1934, n. 186.

Il presente decreto sarà pubblicato nella Gazzetta Ufficiale del Regno.

Roma, addì 5 luglio 1934 - Anno XII

Il Ministro: ACERBO.

(7034)

DECRETO MINISTERIALE 5 luglio 1934.

Nomina del commissario governativo per la Cassa rurale di Cirò Superiore (Catanzaro).

IL MINISTRO PER L'AGRICOLTURA E PER LE FORESTE

Veduta la legge 6 giugno 1932, n. 656, sull'ordinamento delle Casse rurali ed agrarie, modificata con la legge 25 gennaio 1934, n. 186;

Considerato che le presenti condizioni della Cassa rurale di Cirò Superiore (Catanzaro) rendono opportuno lo scioglimento del suo Consiglio di amministrazione e la nomina di un commissario governativo; Veduta la lettera 21 giugno 1934, n. 2798, con la quale S. E. il prefetto di Catanzaro propone il signor barone Stefano Zito per la nomina a commissario;

Decreta:

Il Consiglio di amministrazione della Cassa rurale di Cirò Superiore (Catanzaro) è sciolto il signor barone Stefano Zito è nominato commissario governativo della Cassa stessa con le attribuzioni di cui all'art. 20 della legge 6 giugno 1932, n. 656, modificato con la legge 25 gennaio 1934, n. 186.

Il presente decreto sarà pubblicato nella Gazzetta Ufficiale del Regno.

Roma, addi 5 luglio 1934 - Anno XII

Il Ministro: Acerbo.

(7035)

DECRETO MINISTERIALE 15 giugno 1934.

Proroga della straordinaria gestione della Congregazione di carità di Pontecorvo (Frosinone).

IL MINISTRO PER GLI AFFARI DELL'INTERNO

Visto il decreto Ministeriale 16 settembre 1933, con il quale, ai sensi del R. decreto 26 aprile 1923, n. 976, si affidava la provvisoria gestione della Congregazione di carità di Pontecorvo al sig. Roberto Sparagona, podestà del Comune, con l'incarico di proporre, nel termine di sei mesi, tutte le riforme che riterrà opportune nei riguardi dell'Opera pia medesima e degli altri istituti da essa amministrati, e di coordinarne l'azione agli interessi attuali e durevoli della beneficenza pubblica locale;

Vista la proposta del prefetto;

Ritenuta la necessità di accordare al commissario una proroga del termine assegnatogli;

Visto il citato R. decreto 26 aprile 1923, n. 976;

Decreta:

Il termine assegnato al predetto commissario, per il compimento dei suoi lavori, è prorogato fino al 16 settembre 1934.

Il prefetto di Frosinone è incaricato dell'esecuzione del presente decreto.

Roma, addi 15 giugno 1934 · Anno XII

p. Il Ministro: BUFFARINI.

(7033)

DECRETI PREFETTIZI:

Riduzione di cognomi nella forma italiana.

N. 11419-4 Rup.

IL PREFETTO DELLA PROVINCIA DI TRIESTE

Veduto l'elenco dei cognomi da restituire in forma italiana, compilato a sensi del paragrafo 1 del decreto Ministeriale 5 agosto 1926, il quale contiene le istruzioni per la esecuzione del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, esteso a tutti i territori delle nuove Provincie con R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

Decreta:

Il cognome di nascita della signora Giovanna Baric fu Andrea in Skabar, nata a Rupingrande il 29 aprile 1900 e residente a Rupingrande, 1, è restituito nella forma italiana di « Bari ».

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato all'interessata nei modi indicati al paragrafo 2 del citato decreto Ministeriale 5 agosto 1926 ed avrà ogni altra esecuzione prescritta nei successivi paragrafi 4 e 5.

Trieste, addi 23 giugno 1932 - Anno X

Il prefetto: Porro.

(4609)

N. 14919-5 Rup.

IL PREFETTO DELLA PROVINCIA DI TRIESTE

Veduto l'elenco dei cognomi da restituire in forma ita liana, compilato e sensi del paragrafo 1 del decreto Ministe riale 5 agosto 1926, il quale contiene le istruzioni per la esecuzione del R. decreto legge 10 gennaio 1926, n. 17, esteso a tutti i territori delle nuove Provincie con R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

Decreta:

Il cognome di nascita della sig.ra Maria Baric fu Andrea in Skabar, nata a Rupingrande il 4 ottobre 1905 e residente a Rupingrande, 5, è restituito nella forma italiana di « Bari ».

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale notificato all'interessata nei modi indicati al paragrafo 2 del citato decreto Ministeriale 5 agosto 1926 ed avrà ogni altra esecuzione prescritta nei successivi paragrafi 4 e 5.

Trieste, addi 12 luglio 1932 - Anno X

Il prefetto: Porno.

(4610)

N. 11419-2 Rup.

IL PREFETTO DELLA PROVINCIA DI TRIESTE

Veduto l'elenco dei cognomi da restituire in forma italiana, compilato a sensi del paragrafo 1 del decreto Ministeriale 5 agosto 1926, il quale contiene le istruzioni per la esecuzione del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, esteso a tutti i territori delle nuove Provincie con R. decreto-7 aprile 1927, n. 494;

Decreta:

Il cognome di nascita della sig.ra Antonia Bandelj fu Francesco in Filipcic, nata a Duttogliano il 5 maggio 1908 e residente a Zolla, 23, è restituito nella forma italiana di « Bandelli ».

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato all'interessata nei modi indicati al paragrafo 2 del citato decreto Ministeriale 5 agosto 1926 ed avrà ogni altra esecuzione prescritta nei successivi paragrafi 4 e 5.

Trieste, addì 12 luglio 1932 - Anno X

Il prefetto: Ponno. .

(4607)

N. 11419-3 Rup.

IL PREFETTO DELLA PROVINCIA DI TRIESTE

Veduto l'elenco dei cognomi da restituire in forma italiana, compilato a sensi del paragrafo 1 del decreto Ministeriale 5 agosto 1926, il quale contiene le istruzioni per la esecuzione del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, esteso a tutti i territori delle nuove Provincie con R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

Decreta:

I cognomi della sig.ra Maria Gorup fu Giovanni ved. Baric, nata a Gabrovizza il 17 agosto 1871 e residente a Vogliano, sono restituiti nella forma italiana di « Gori » e « Bari ».

Uguale restituzione è disposta per i seguenti suoi famigliari:

1. Luigi fu Andrea, nato il 12 luglio 1902, figlio;

2. Emilia nata Colja di Michele, nata il 3 luglio 1902, nuora;

3. Paola fu Andrea, nata il 21 giugno 1908, figlia.

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunate, notificato all'interessata nei modi indicati al paragrafo 2 del citato decreto Ministeriale 5 agosto 1926 ed avrà ogni altra esecuzione prescritta nel successivi paragrafi 4 e 5.

Trieste, addi 12 luglio 1932 - Anno X

Il prefetto: Porro.

(4608)

N. 11419-8 Rup.

IL PREFETTO DELLA PROVINCIA DI TRIESTE

Veduto l'elenco dei cognomi da restituire in forma italiana, compilato a sensi del paragrafo 1 del decreto Ministeriale 5 agosto 1926, il quale contiene le istruzioni per la esecuzione del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, esteso a tutti i territori delle nuove Provincie con R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

Decreta:

Il cognome del sig. Valentino Bizjak fu Giuseppe, nato a Sesana il 7 febbraio 1844 e residente a Zolla, 10, è restituito nella forma italiana di « Bisiani ».

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato all'interessato nei modi indicati al paragrafo 2 del citato decreto Ministeriale 5 agosto 1926, ed avrà ogni altra esecuzione prescritta nei successivi paragrafi 4 e 5.

Trieste, addl 12 luglio 1932 - Anno X

Il prefetto: Porro.

(4613)

N. 11419-9 Rup.

IL PREFETTO DELLA PROVINCIA DI TRIESTE

Veduto l'elenco dei cognomi da restituire in forma itatiana, compilato a sensi del paragrafo 1 del decreto Ministeriale 5 agosto 1926, il quale contiene le istruzioni per la esecuzione del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, esteso a tutti i territori delle nuove Provincie con R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

Decreta:

Il cognome del sig. Valentino Bizjak di Valentino, nato a Rupingrande il 13 febbraio 1874 e residente a Zolla, 10, è restituito nella forma italiana di «Bisiani». Uguale restituzione è disposta per i seguenti suoi famigliari:

1. Maria nata Rabar fu Giuseppe, nata il 29 marzo 1880, moglie;

2. Maria di Valentino, nata il 7 novembre 1886, sorella:

3. Sofia di Valentino, nata il 24 maggio 1913, figlia;

4. Giuseppe di Valentino, nato il 23 gennaio 1904, figlio;

5. Giuseppina nata Stubelj di Giuseppe, nata il 25 mass zo 1905, nuora.

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato all'interessato nei modi indicati al paragrafo 2 del citato decreto Ministeriale 5 agosto 1926 ed avrà ogni altra esecuzione prescritta nei successivi paragrafi 4 e 5.

Trieste, addì 12 luglio 1932 - Anno X

Il prefetto: Porro.

(4614)

N. 11419-10 Rup.

IL PREFETTO DELLA PROVINCIA DI TRIESTE

Veduto l'elenco dei cognomi da restituire in forma italiana, compilato a sensi del paragrafo 1 del decreto Ministeriale 5 agosto 1926, il quale contiene le istruzioni per la esecuzione del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, esteso a tutti i territori delle nuove Provincie con R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

Decreta:

Il cognome della signora Francesca Skabar fu Giuseppe vedova Bizjak, nata a Rupingrande l'8 maggio 1877 e residente a Rupingrande, 7, è restituito nella forma italiana di « Bisiani ».

Uguale restituzione è disposta per i seguenti suoi famigliari:

1. Domenico tu Giuseppe, nato il 15 febbraio 1903, figlio;

Giovanna fu Giuseppe, nata il 22 aprile 1905, figlia;
 Francesco fu Giuseppe, nato il 28 giugno 1908, figlio.

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato all'interessato nei modi indicati al paragrafo 2 del citato decreto Ministeriale 5 agosto 1926 ed avrà ogni altra esecuzione prescritta nei successivi paragrafi 4 e 5.

Trieste, addi 12 luglio 1932 - Anno X

Il prefetto: Porro.

(4613)

N. 11419-21 T.

IL PREFETTO DELLA PROVINCIA DI TRIESTE

Veduto l'elenco dei cognomi da restituire in forma italiana, compilato a sensi del paragrafo 1 del decreto Ministeriale 5 agosto 1926, il quale contiene le istruzioni per la esecuzione del R. decreto legge 10 gennaio 1926, n. 17, esteso a tutti i territori delle nuove Provincie con R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

Decreta:

Il cognome del sig. Fabio Sullig fu Gio Batta, nato a Turriaco il 2 febbraio 1869 e residente a Turriaco, è restituito nella forma italiana di « Sulli ».

Uguale restituzione è disposta per i seguenti suoi famisgliari:

Caterina nata Rusin fu Giacomo, nata il 26 giugno 1865, moglie.

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato all'interessato nei modi indicati al paragrafo 2 del citato decreto Ministeriale 5 agosto 1926 ed avrà ogni altra esecuzione prescritta nei successivi paragrafi 4 e 5.

Trieste, addì 12 luglio 1932 - Anno X

Il prefetto: Porro.

(4616)

N. 11419-22 T.

IL PREFETTO DELLA PROVINCIA DI TRIESTE

Veduto l'elenco dei cognomi da restituire in forma italiana, compilato a sensi del paragrafo 1 del decreto Ministeriale 5 agosto 1926, il quale contiene le istruzioni per la esecuzione del R. decreto legge 10 gennaio 1926, n. 17, esteso a tutti i territori delle nuove Provincie con R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

Decreta:

Il cognome del sig. Federico Sullig di Antonio, nato a Turriaco il 16 novembre 1886 e residente a Turriaco, è restituito nella forma italiana di « Sulli ».

Uguale restituzione è disposta per i seguenti suoi famigliari:

- 1. Giusto di Federico, nato il 17 ottobre 1913, figlio;
- 2. Alfonda di Federico, nata il 19 marzo 1920, figlia;
- 3. Giovanni di Federico, nato il 16 febbraio 1922, figlio.

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato all'interessato nei modi indicati al paragrafo 2 del citato decreto Ministeriale 5 agosto 1926 ed avrà ogni altra esecuzione prescritta nei successivi paragrafi 4 e 5.

Trieste, addì 12 luglio 1932 · Anno X

Il prefetto: Porro.

(4617)

N. 11419-23 T.

IL PREFETTO DELLA PROVINCIA DI TRIESTE

Veduto l'elenco dei cognomi da restituire in forma italiana, compilato a sensi del paragrafo 1 del decreto Ministeriale 5 agosto 1926, il quale contiene le istruzioni per la esecuzione del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, esteso a tutti i territori delle nuove Provincie con R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

Decreta:

Il cognome del sig. Ettore Tomazich di Antonio, nato a Fasana (Istria) il 29 febbraio 1904 e residente a Turriaco, è restituito nella forma italiana di « Tomasi ».

Uguale restituzione è disposta per i seguenti suoi famigliari:

Rosa nata Striz fu Pietro, nata il 23 ottobre 1904, moglie.

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato all'interessato nei modi indicati al paragrafo 2 del citato decreto Ministeriale 5 agosto 1926 ed avrà ogni altra esecuzione prescritta nei successivi paragrafi 4 e 5.

Trieste, addì 12 luglio 1932 - Anno X

Il prefetto: Porno.

(4618)

DISPOSIZIONI E COMUNICATI

MINISTERO DELL'AGRICOLTURA E DELLE FORESTE

Approvazione delle modificazioni apportate allo statuto del Consorzio di bonifica della Val d'Orcia (Siena).

Con decreto Ministeriale 4 luglio 1934-XII, n. 3277, sono state approvate alcune modifiche allo statuto del Consorzio di bonifica della Val d'Orcia con sede in Siena.

(7040)

MINISTERO DELLE FINANZE

DIREZIONE GENERALE DEL DEBITO PUBBLICO.

Avviso di rettifica.

Si rende noto che alla 4º intestazione dell'elenco smarrimenti certificati apparso a pag. 2845 della Gazzetta Ufficiale n. 140 del 15 giugno 1934-XII, il domicilio di Guzzi Vincenzo ecc. da Novi Vilia va rettificato in Novi Velia.

MINISTERO DELLE FINANZE

DIREZIONE GENERALI														
			-											N. 149.
Media dei												е		
del 9 l	ug	lio) I	93	4 -	- 4	An	no	X	II				,
Stati Uniti America														
Inghilt erra (Sterlina)														
Francia (Franco) .	٠	•	•			•	٠	•		•		•	7	76.95
Svizzera (Franco) 🙃														
Albania (Franco) .														
Argentina (Peco oco)														
Id. (Peso carta	.)								•					2.80
Austria (Shilling) .													₹	_
Belgio (Belga)														
Brasile (Milreis)				٠								•		
Bulgaria (Leva)									¥.		•			
Canadà (Dollaro) .														
Cecoslovacchia (Coron	a)							٠.				•		48.55
Cile (Peso)								¥				٠		
Danimarca (Corona)												¥		2.635
Egitto (Lira egiziana)					•							•	•	
Germania (Reichsmark)														
Grecia (Dracma) .														
Jugoslavia (Dinaro)	•		7			•		<u>•</u>	•			٠.		
Norvegia (Corona) .														
Olanda (Fiorino)														7.915
Polonia (Zloty)	s.		ř			•								220.50
Rumenia (Leu)														 .
Spagna (Peseta)				•		ĸ								159.60
Svezia (Corona)			8						•			£	٠	3.04
Turchia (Lira turca)														
Ungheria (Pengo)					•	•		•			,		•	 ,
U. R. S. S. (Cervonetz														
Uruguay (Peso)														
Rendite 3,50 % (1906) .														
Id. 3,50 % (1902) .		•	•	ē	•					÷	Ē	٠		82.90
Id. 3% lordo .			r			ě		Ŧ		ě	ī	•		63.025
Prestito Redimibile 3.5	0	%							, ,					83.50
Buoni novennali. Scade										•	¥	•	•	101.075
TA 23 23				010										

id.

id.

id.

id.

id.

id.

1940

Obbligazioni Venezie 3,50 % 92.625

. 106.375

1941 106.90

1943 101.125

Id.

Id.

	REGNO D'ITALIA								
MINIST	ERO DELL'INTE	RN	0				animali	delle o pa	mero stalle ascoli
DIREZIONE GEN	WEBALE DELLA SANITA' E	твв	LICA		PROVINCIA	COMUNE	Specie degli ar	Rimasti dalle settimane precedenti	Nuovi denunziati
	bimensile del bestiame 30 aprile 1934 - Anno 2		8				Speci	Rimas setti prece	Nepn
				mero	Segue A	1fta epizootica.			
PROVINCIA	COMUNE	Specie degli animali	dalle ane enti i d	stalle ascoli fetti iperinne iperinne iperinne	Aosta Id. Brescia Como Id. Id. Cremona Cunco Id. Genova	Valperga Villanova Baltea Manerbio Galbiate Grandate Mandello Moscazzano Alba Ceresole d'Alba Crocefleschi	B B B B B B B B B	3 1 - - 1· - - 1·	- 1 1 - 1 1 1
Carbonchi	o ematico.				Id. La Spezia	Montoggio La Spezia	B	1 3	- ,
Agro Pontino Agrigento Belluno Brescia fd. Id. Campobasso Id. Id. Cosenza Id. Cuneo Id. Foggia Frosinone Id. Genova Macerata Matera Messina Modena Novara Id.	Sabaudia Agrigento S. Gregorio Bagnolo Mella Capriano Azzano Carpenedolo Guardialfiera Montefalc, nel Sannio Venafro Cerchiara di C. S. Lorenzo Bell, Dronero Marene S. Marco in Lamis Guarcino S. Giorgio a Liri Savignone Urbisaglia S. Mauro Fiumedinisi Soliera Casalvalone Sannazzaro S.	В В В В В В В О В О О В В О В В В В В В	-1 		Lecce Modena Id. Novara Id. Pavia Pistola Id. Reggio Emilia Id. Id. Id. Id. Id. Id. Id. Id. Id. Vercelli Id. Viterbo	Lecce Fiorano Modena Novara Arena Po Gravellona Monsummano Pieve a Nievole Baiso Bibbiano Castelnuovo di Sotto Reggio Emilia Governatorato Valdisotto S. Sebastiano Cairate Castronno Cittiglio Samarate Borgovercelli S. Germano Viterbo	B B B B B B B B B B B B B B B B B B B	-3 -2 1 2 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	
Nuoro Id.	Borore Seni	B	_	i 1			4	31	16
Pavia Potenza Id. Reggio Calabria Roma Salerno Id. Id. Id. Id. Treviso Vicenza Carbonchio s Agro Pontino Cremona Modena Roma Torino Afta epiz Aosta Id. Id.	Terracina Casalmaggiore Ravarino Governatorato Avignano ootlea. Caluso Locana	B B E B B B B B B B B B B B B B B B B B	5	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	Aosta Arezzo Id. Id. Id. Id. Ascoli Piceno Id. Id. Belluno Bergamo Id. Bolzano Id.	Villanova Baltea Arezzo Cortona Lucignano Montevarchi Appignano del Tronto Fermo S. Elpidio a Mare Limana Martinengo Pumenengo Appiano Caldaro Campo Tures Fiè Lagundo Laives Lana Naturno Parcines Barbariga Dello Montichiari S. Gervasio B. Montef. nel Sannio Venafro Girifalco Cerchiara C. Malito	xxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxx	3 1 2 1 1 - 5 - 2 - - - - - - - - - - - - - - - -	- 1 1 - 1 1 2 1 1 1 1 2 3 - 1 2

		animali	delle o pa infe	nero stalle scoli etti			animali	info	stalle scoli
PROVINCIA	COMUNE	Specie degli	Rimasti dalle settimane precedenti	Nuovi denunziati	PROVINCIA	COMUNE	Specie degli	Rinasti dalle settimane precedenti	Nuovi denunziati
Segue Malattie i	nfellive dei suini.				Mo	prva.			=
Cosenza Cuneo Ferrara Id. Id. Firenze Frosinone Genova Gorizia La Spezia Id. Id. Id. Livorno Lucca Matera Id.	Villapiano Alba Ferrara Ro Vigarano Scandicci Aquino Moneglia Vipacco Follo La Spezia Beverino Livorno Capannori Accettura Oliveto Lucano Concordia Fiorano Bastiglia Campogalliano Soliera Abano Limena Loreggia Massanzago Noventa Padova Giussago Mirabello Pavia Tavoleto Gragnano Sarmato Pistoia Pola S. Angelo le Fratte Noepli Chiaromonte Senise Albinea Casteln, Monte Guastalla Reggiolo Governatorato Badia Polesine Castelmassa Mosciano S. Angelo S. Omero Torricella Sicura S. Sebastiano Aldeno Cortaccia Denno Egna Ossana	a a a a a a a a a a a a a a a a a a a	1 - 2 - 1	4 1 1 2 1 1 1 2 1 1 1 1 1 1 1 2 2 1 1 1 1 2 1 2 1 1 1 1 2 1 2 1 1 1 1 1 2 1 2 1	Napoli Id. Id. Pavia Reggio Emilia Farcino cr Agrigento Id Caltanissetta Campobasso Messina Napoli Id.	Napoli Torre del Greco Torre Annunziata Silvano Pietra Casalgrande ciptococcico. Cianciana S. Biagio Platani Villalba Riccia Messina Afragola Albanova Atella Casalnuovo Cercola Frattamaggiore Giugliano Grumo Napoli Pollena T. Pomigliano S. Anastasia S. Sebastiano Torre Annunziata Villa Literno Bagheria Palermo Governatorato Mercato S. Severino S. Marzano sul Sarno Scafati Serre Alcamo Calatafimi Castellammare Golfo Marsala Mazara del Vallo bbia. Ancona Lesi Monterado Giovinazzo Turi Cortale Soverato Cassino	E E E E E C C C C C C C C C C C C C C C	- - 1 1	
Id. Treviso Trieste Udine Venezia Id. Verona Id. Vicenza	Pergine Sernaglia Trieste Pravisdomini Ceggia S. Stino di Livenza Salizzole Verona Brogliano	222222222	1 = = = = = = = = = = = = = = = = = = =	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	Id. Lecce Id. Messina Napoli Id.	Pignataro Inter. Galatina Lecce Messina Frignano Giugliano Maddaloni Marano Napoli Portici Pozzuoli Somma	Cn Cn Cn Cn Cn Cn Cn		22 12

		animali	dello o pa inf	nero stalle scoli etti			i animali	delle o pa infe	scol etti
PROVINCIA	COMUNE	Specie degli Specie degli Settamene		COMUNE	Specie degli	Rimasti dalle settimane precedenti	Nuovi		
Segue 1	Rabbia.				Agalassia contagiosa d	elle pecore e delle capre.			
Napoli Legion Id. Rieti Salerno Siracusa Viterbo	Torre Annunziata Visciano Magliano Sabino Sala Consilina Augusta Civita Castellana	Cn Cn Cn Cn Cn	1 3	2 1 1 1 1 -	Caltanissetta Foggia Matera Potenza Roma Salerno Taranto	Mussomeli S. Agata di Puglia S. Mauro Forte Guardia Perticara Governatorato Dontesano Palagiano	Cp O Cp O O	1 - 2 1 - 1 - 4	- Q
Ro	gna.					•			
Galtanissetta Campobasso Id. Id Catanzaro Id Firenze Foggia Frosinone Id Id. Id. Id. Id. Id. Id. Id. Id. Id.	Villalba Campobasso Civitanova Ripalimosani Crotone Roccabernarda Palazzuolo S. Severo Alatri Cervaro Fiuggi Guarcino S. Elia Fiume Rapido Supino Trevi nel Lazio Vallerotonda Castellazzara Manciano Orbetello Scansane Urbisaglia Matera Miglianico Isili Foligno Gualdo Tadino Spoleto Balvano Marsico Vetere Potenza Viggiano Cittareale Collalto Petescia Rieti Rivodutri Manziana Tivoli Vicovaro Tolfa Governatorato Buccino Serre Sicignano Budduso Cetona Canino Capodimonte Montalto di Castro Montefiascone Tuscania Vignanello Viterbo	EE000000000000000000000000000000000000	1 1 2 2 2	- 3 1 2 1	Agro Pontino Belluno Id. Id. Id. Id. Id. Id. Id. Id. Id. Id	Terracina Belluno Cortina d'Ampezzo Lorenzago Lozzo Cad. S. Gregorio Soverzene Castel S. Pietro E. Calderara Monteveglio Monghidoro S. Pietro in Casole Casargo Id. Cella Dati Persico Dos. S. Daniele Ripa Po Stagno Lombardo Vescovato Argenta Bondeno Ferrara Vicchio Grosseto Massa Marittima Bomporto Camposanto Camposanto Carpi Castelfranco Castelvetro Fiorano Formigine Medolla Modena Novi Prignano Riolmato Savegnano Soliera Casalino Casalvolone Vicolungo Vinzaglio S. Urbano Villafranca Spoleto Trevi Gradara Scandiano Rubiera Governatorato	BBBBBBBBBBBBBBBBBBBBBBBBBBBBBBBBBBBBBB	- -	

				· ·					
		anime li	delle o pa inf	nero stalle scoli etti				anima	Numero elle stalle o pascoli infetti
PROVINCIA	Gomune	Specie degfi	Rimasti dalle settimane precedenti	Naovi denunziati	PROVINCIA	СОМ	une	Specie degli Rimasti dalle	settimane precedenti Nuovi denunziati
Segue: Abort	to epizootico.				Colera	dei polti.	 		
Udins Venezia Id. Id. Id. Id.	Provisdomini Caorle Cavarzere Chioggia Cona Dolo	B B B B	1 1 4 1 9		Modena Napoli Id. Rovigo Id.	Modena Afragola Torre del Polesella Porto Toli		P P P P	- 39 - 39 - 345 2 62 2 112
Id. Id. Id. Id. Vercelli	Jesoło Pramaggiore S. Michele IV S. Michele T. Villanova Biellese	B B B B	1 1 2 1			RIEPILOG	i O.	1 1	4 50
			165	42	MALATT	IE	Numero delle Provincie	<u> </u>	delle località
Tubercolo							con	asi di m	alattia
Arezzo Ascoli Piceno Bari Id.	Montevarchi Fermo Ruvo Terlizzi	B B B	1 1 1 2	- - -	Carbonchio ematico ,		23	36	36
Frosinone Roma Id. Siena	Belmonte Castello Civitavecchia Governatorato Montepulciano	B B B	- - 1		Afta epizoo#ca		19	37	47
Trento Venezia	Aldeno Fossalta Po	B	1	1	Malattie infettive dei s	suini	41	97	137
			7	4	Morva		3	5	6
Diarrea e	dei vitelli.				Farcino criptococcico .	* • • • • •	9	32	78
Ascoli Piceno Id. Modena	Comunanza del Litt. S. Elpidio a Mare Formigine	B B B	1 -,		ĺ		11	26	49
Pado <u>v</u> a	Piacenza d'Adige	В	1	1	Rogna	delle manne e	19	54	114
			2	3	Agalassia contagiosa delle capre		7	8	99
Influenza	del cavallo.				Aborto epizootico 4		21	66	207
Piacenza	Gazzola	E	-	1	Tubercolosi bovina .		8	10	11
Difierite	aviaria.				Diarrea dei vitelli		3	4	5
Ancona Imperia Padova	Fabriano S. Remo Campodarsego	P A P	=	1 1 1	Influenza del cavallo .		1	1	
Id. Id. Pesaro Id.	Montagnano . Urbana Gabicce Gradara	A P P P P		= 1 1	Calana dai malli		3	5	
Roma	Sonnin o	P	8	·	B bovina, Bt bufall P pollame, Cn canina, (a) I dati si riferiso	Fl felina.			, E equin a

CONCORSI

CORTE DEI CONTI DEL REGNO D'ITALIA

Graduatoria del concorso a 4 posti di alunno d'ordine.

IL PRESIDENTE DELLA CORTE DEI CONTI

Visto il regolamento per la carriera e la disciplina del personale della Corte dei conti, approvato con R. decreto 12 ottobre 1933-XI, p. 1364:

n. 1364;
Visto il decreto presidenziale in data 10 gennaio 1934-XII, con il quale fu indetto un concorso per esame a n. 4 posti di alunno d'ordine in prova nel ruolo del personale di gruppo C della Corte dei conti

Vista la graduatoria generale del concorso formata dalla Commissione esaminatrice, nominata con decreto presidenziale del 22 febbraio 1934-XII;

Decreta:

Art. 1.

 ${\bf E}$ approvata la seguente graduatoria generale del concorso a quattro posti di alunno d'ordine in prova nel ruolo del personale di gruppo ${\bf C}$ della Corte dei conti;

1º Giammarusti Spartaco		3	Ē		con	punti	16,20 \$	su 20
2º Patriarca Anita .			•	,		>	15,45	>
3º Rizzo Luigi	•				>	>	15,37	3
7- 15						•	15.30	>
5º Caramazza Benedetto					39	>	15,25	
6º Lidonnici Giuseppina	•	E			>	>	15,10	
	_		_					

7º Massa Ciro	con	punti	14,97	su 20
8º Gianfelice Eugenis, orfana di guerra	>	D	14,82	*
9º De Martino Ferruccio	Ď	D	14,80	»
10º Serrao Paolo	•	D	14,75	1)
11º Li Puma Vincenzo	D	D.	14,55	,
The Control of the Co	»	3	14,25))
	,	D	14	»
13º Bruni Gaetano		y	13.91	,
14º Di Bella Paolo	Ţ.		13.75	
15º Giua Antonio	»	-	13.62	
16º Ambrosino Ottavio	-	-	13.41	
17º Rossi Alfredo	»		13.25	
18º Angeloni Siglinda	»	D	13,20	_
19º Minati Eligio	,	,	19 —	

Art. 2.

Sono dichiarati vincitori del concorso predetto, nell'ordine seguente, i candidati:

- 1º Giammarusti Spartaco.
- 2º Patriarca Anita.
- 3º Rizzo Luigi.
- 4º Gianfelice Eugenia, orfana di guerra.

Art. 3.

Sono dichiarati idenei nell'ordine seguente i candidati:

ono dichiaran menel hen ordin	e seguente i ounaiamen
 De Santis Mario. Caramazza Benedetto. Lidonnici Giuseppina. 	9º Bruni Gaetano. 10º Di Bella Paolo. 11º Giua Antonio.
4º Massa Ciro. 5º De Martino Ferruccio. 6º Serrao Paolo. 7º Li Puma Vincenzo.	12° Ambrosino Ottavio. 13° Rossi Alfredo. 14° Angeloni Siglinda. 15° Minati Eligio.
8º Sebastiani Mario.	

Roma, addi 6 luglio 1934 - Anno XII

Il presidente: GASPERINI.

(7053)